



9. **Nunalingni niruangniq** kangirhitjutaa niruangnirmun havainnaqtumut, akiliqtaupluni ilauyuq nunallaami katimayiimi naunaiyariikhimayuq talvani *Nunalingni Niruangnirmun Maligaanni*;
10. **Kivraqtuiyuq Uuktuqtumut** kangirhitjutaa kivraqtuiyuq uuktuqtumut naunaiyariikhimayuq talvani *Kanatami Niruangnirmun Maligaanni* kinaluunniit tiliyauyuq kivraqtuiyuqhamik uuktuqtumut aadjikutavyaniqluunniit havaaqaqpaqtumut uuktuqtumut talvani nanminiriyauyumi niruangniqmi nunallaamiluunniit niruaqtuni;
11. **Kavamaliqiyut** kangirhitjutaa havakhuni hulibluniluunniit taaffumunga uuktuqtumun kavamaliqiyunutluunniit, hapkuninggalu ilaliutihimayut:
 - i. akhuuqtuq uuktuqtumut kavamaliqiyuyuni aturarhaq ilagiyaunikhaatigutluunniit uuktuqtuq kavvamaliqiyiyuyiniluunniit;
 - ii. tukhiqtut maningnik uuktuqtumut kavamaliqiyuyunitluunniit;
 - iii. tuniqhaiyut maningnik uuktuqtumut kavamaliqiyunutluunniit;
 - iv. tyhaapkaipluni niruaquiapluni uuktuqtumut kavamaliqiyunutluunniit; imaalu
 - v. aadlanik inungnik ikayuquiapluni uuktuqtumut kavamaliqiyunutluunniit havakluniluunniit uuktuqtumut kavamaliqiyunutluunniit;
12. **Kavamaliqiyut** kangirhitjutaa kavamaliqiyut atiliuqhimayut ataani uuma *Kanatami Niruangnirmun Maligaqmi*;
13. **Atiliuqhimayuq katimayii** kangirhitjutaa niruarviuvikhaani katimayii atiliuqhimayuq ataani uuma *Kanatami Niruangnirmun Maligaqmi*;
14. **Pittailiyuyut havaktiuyut** ukua:
 - i. tugliuyut ministanut;
 - ii. atan'nguyayut atan'nguyat Aulapkaiyit Katimayiinginni;
 - iii. tuglianguyut ministanut ikayuqtiat;
 - iv. ilauqataa tugliuyup ministanut;
 - v. aulapkaiyuyut;
 - vi. atan'nguyalluat;
 - vii. havaktut iniqaqtat nunalingni timinginni aadjikutauyuni naunaiqhimayuni uvani (i) mit (vi) mut; imaalu
 - viii. Aulapkaiyini havaktut, aadlat havaktut titiraqtiunggittut.
15. **Ukiuqtaqtuniittuniklu niruangniq** kangirhitjutaa niruaqtut ilauyumut Maligaliurvingmi Nunavunmi.
16. **Pittailiyaunggittut Havaktut** taapkuangguyut havaktut, ilauyut ilihaiyit, iniqhaqargittut kangirhitjutaanni talvani pittailiyayuni havaktut.



QANURITTAARNINNGANI

17. Havaktut ilaungginnariaqaqtut kavamaliqiyuni kavamaliqiyut hapkuninga pinggitkumik ilikkuugumik GN havaagiyamingnik, imaalu nakuugiyaugumik pivikhautait talvanga *Havaktiuyunut Maligaanni*, Malittiaqtakhaq unalu tiliurut.
18. Kavamatkunni havaktuq ilaulimaittuq kavamaliqiyuni hulidjunit imaa ihumagiyaunniarmat nuatqatimingnit taamna kavamatkuni havaktuq havaktaqhait havalluanggitait kavamaliqiyunilu akun'nganiinggittuq.
19. Havaktut ilauyumagumik ilaungginnariaqaqtut hapkuninga:
 - i. upautilutik katimayuni kavamaliqiyut;
 - ii. ilauttaaqtuq kavamaliqiyuni;
 - iii. tuihittaaqtuq maningnik uuktuqtumut kavamaliqiyutluunniit; imaalu
 - iv. ihuigigumiuk uqainnariaqaqtuq kitumut GN aturuararhaanni ilaunggittumut havaamingnut.
20. Havaktut, uuktugumayut ukiuqtaqtumi aviktuqviitnit niruangnahuaqtuni, piyuqhaq havaamini havaguiqhimmallaqturiamini tugliagannit hivuliqtiuyunit aturlugu ilaliutihimayuq Titirarhimayuq A. Havaktuq tugliugugumi, piyamamini piyuqhaq Ministamiminit.
21. Havaktut imaatut piyuqhaunggittut:
 - i. piqutiughaunggittuq kavamaliqitjutinik havakhimatilluni, havangnaqhimatillugu, aullaqhimabluniluunniit havaaminut;
 - ii. atulimaittait igluqpait, akilirikhimayuni tingmitjutikhat uhittilimaittuq, atulimaittait tamayainnik, hanalrutainnik ikayuutainnikluunniit nanminiiit GN kut katimayiitaluunniit kavamaliqitjutikhamingnut, kihimi nayuqtaq havaktup akiliqtuqtuqhuni;
 - iii. nuihimapkaiyuq tuniuqhaiyuq niruaqtaudjutikhanik niruaqtauyumayumut kavamaliqiyunutluunniit aaffissimi nayugaanniluunniit piutainnik GN kut katimayiitaluunniit, ukuanggukpatta kihimi nayuqtaq havaktup akiliqtuqtuqhuni;
 - iv. kavamatkuni havaaqarnimikkut, inungnut ikayuquilimaittut uuktuqtumut kavamaliqiyuniluunniit;
 - v. pihuaqhaqhuni atuhuni atungnahurittuq luunniit havaamimitigit hulaqtittinahuaqtittuq kavamaliqiyut aadlamun inungmut; imaaluunniit



- vi. piqutiuqhaunggittuq kavamaliqitjutinik ihuidjutiuyut hulidjutainnut havaaqaqhuni kavamatkunni havaariyaminut.
22. **Pittailiyaunggittut havaktut** ilauttaangniagunqnaqhiuq ilauyaamini kavamaliqiyuni, hulidjutait ihuinaarutaunngitpata havaariyaminut, ilitturipkarumikkulu Tugliuyut Hivulliuqtitik atuqlugu ilaliutihimayuq Titirarhimayuq B ilauliqtinani:
- i. Uuktuqtuq kavamatuqainni niruaqtuni, nanminigiyauyumi nirungniq, nunallaamiluunniit niruanganiq; uvaluluunniit
 - ii. hivuliqti akhuurutimut, maniliqiyi uuktuqtumut kivraqtuiyi uuktuqtumut kavamaliqiyutluunniit kavamatuqainni niruaqtuni, nanminigiyauyumi niruaqtuni nunallaamiluunniit niruaqtuni.
23. **Pittailiyayut havaktut** havaarminit havaguikhimallaqtuqhaq ilautinnani:
- i. uuktuqtinnani kavamatuqainni niruagutainni;
 - ii. tukhiriamini maningnik uuktuqtumut kavamaliqiyuniluunniit;
 - iii. hivuliqtiutinnani akhuurutimut imaalluunniit akhuurutiligumi ikayungnahuaqhugu uuktuqtuq kavamaliqiyutluunniit ukiuqtaqtumi avikturviitni niruagutainni kavamatuqainni niruagutainniluunniit;
 - iv. uqagumayainnik inungnut ilaudjutiqaqtunik havaamingnut kavamatkunni pitjutilluaqhimaqtuq havaani aturuararhaniluunniit uuktuqtumut kavamaliqiyuniluunniit. Kihimi ihuariyauniagunqnaqhiyuq uqarikpagit pigumik havaagilluagivaktainni havaamini kavamatkuni; imaaluunniit
 - v. uqaqtinnatik inungmiutillutik ihumagiyamingnikluunniit titiraqlugit tunikhaiyaamini inungnut hulidjutiminut uuktuqtumut kavamaliqiyunutluunniit, taapkuatlu tiglyautiut uuktuqtunut, havaat aturuararhatitluunniit.
24. **Pittailiyayut havaktut** pittaarunnaqtut, anggiktaugumik tuglianit hivulliqtiuyup Ministayumitluunniit:
- i. uuktuiginnariaqaqtuq nunallaami niruagutainni nanminigiyauyumiluunniit niruaqtuni;



- ii. maniliquluni, kivraqtuiluniluunniit uuktuqtumut ukiuqtaqtumi niruaqtuni kavamatuqainni niruagutainniluunniit;
 - iii. hivuliqtiuluni akhuurutimut, maniliqiyluni, kivraqtuiluniluunniit, uuktuqtumut nanminigiyauyumut niruaqtuni nunallaamiluunniit niruaqtuni; imaaluunniit
 - iv. ataniyuyunut havaktiuluni kavamaliqiyuni atiliuqhimayumutluunniit katimayii.
25. Titirarhimayuyuk piyukhauyuyuk Ilangganni 22 uumani tiliurunmi, piyukhauyuyuk havaktup atan'nguyaanut tugliagannutlu hivuliqtiup ilaliutihimalutik naittumik hulilukaagutiniaqhimayainnik upluitlu kavamaliqinahuaqtainnik. Titirarhimayuyuk tuniyauyukhaq aullaqtinnagu kavamaliqitjutaita atuqlugu ilaliutihimayuyuk Titirarhimayuyuk B.
 26. Anggiktauyukhaqaaqqat ataani Ilangga 24 uumani tiliurunmi, pittailiyayuyut havaktut uuktuqtukhat titiraqlutik ilaliutilutiklu naittumik hulilukaagutainnik upluitlu kavamaliqinahuaqtainnik atuqlugu ilaliutihimayuyuk Titirarhimayuyuk A. Titirarhimayuyuk piumayamingnik tuniyauyukhaq malruukni havainni aullaqtinnagu kavamaliqiyut huliqtutainni.
 27. Humi tuglia hivulliqtuyuyup Ministaluunniit pigumik piumayayuyumik anggiktaqhaanik ilauyaagutikhamut kavamaliqiyuni, anggiktaqhaat piumayayuyuk kihiani kavamaliqiyut ihuinaarutauniaqtaata havaktup havaanginni nakuuyuyumik ilanggannutluunniit havaangannut.
 28. Havaktut atuqtaqhait ilaliutihimayuyuk Titirarhimayuyuk A uuktuqluni havaguikhimallakhimayaamini. Uuktuutit havaguikhimallayaami tuniyauyukhat malruukni havainni aullaqtiqtinnatik kavamaliqiyuni. Piyukhaq naunaiyariikhimaluni havaguikhimallakhiviqagiakhaannik tunihitinnani tuglianut hivullqtiuyuyup Ministamutluunniit.
 29. Havaktut atuinnaiaqtaqait tutquqtiqhimayainnik havaguiqhimallautikhaanik, taapkunanikluunniit haalitiigutikhanik avatqudjutigiyaillu, havaguiqhimallaqluniluunniit akiliqtauhimaittumik kavamaliqiyitilluni. Havaktut atulimaitait nutaat nutkagagutikthait ilanggit kavamaliqiyut hulilukaagutiaqhamingnut.
 30. Humi tuglia hivulliqtuyuyup Ministaluunniit pigumik uuktuutikhamik havaguillautikhamingnik ilauyaamingnik kavamaliqiyuni hulilukaqtauni, havaguillautikhaa anggiktauyukhauyuyuk kihiani havanggitkumi pitjutivituqaaqqat aulanianikkut pivikhainnut havaamini.



ᓄᓄᓄᓄ ᓄᓄᓄᓄ ᓄᓄᓄᓄ ᓄᓄᓄᓄ
Building *Nunavut* Together
Nunavut Iluqatigiingniq
Bâtir le *Nunavut* ensemble

Havaktuliyiyit Maliktakhait
Ilangga 204: Kavamaliqiyut

(867) 975-6211